Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	**Capolago Flyers**	**JNR**
CLUB 2	**Rossemaison**	**JNR**

Lieu / Ort Location / Luogo	**Capolago**	Date / Datum Date / Data	**12.09.2020**
Start / Beginn Début / Inizio **14:00**	End / Ende Fin / Fine **16:15**	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	**JNO15**
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	50

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorenome / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	209337	ROSSELLI Simone	
Official scorer Marqueur	220841	COREGGIOLI Paolo	
Referee 1 Arbitre 1	9800	ORTELLI Moreno	
Referee 2 Arbitre 2	9704	RIEDI Robin	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	10	0	26
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	9	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Rossemaison	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	7	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Capolago Flyers

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
17	C	LORENZON Matteo				219058
28	A	ORTELLI Giovanni				214229
30	G	CANONICA Tristan	X	X	X	216822
	G					
21		FATTORINI Matteo				217569
12		GIUDICI Axel				214230
8		COREGGIOLI Kevin				220425
5		MANNAÏ Sofian				213201
14		CAMBRIA Daniele				214232
15		POLI Nicolo				213311
44		DEGANIS William				220803
69		MAFFIA Sergio				214233
16		LIVI Alessandro				215229
51		COREGGIOLI Yari				217206
88		BRAGA Davide				216604
9		VERONESI Yannick				215230
35		SGARZI Noemi				216601

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	10506
	BERNASCONI Bruno		

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
				TOTAL		0	
TIME OUT				X	X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
06:22	28	2	06:28	C1
39:57	12	2	40:39	A
41:46	16	2	43:46	C1
43:07	14	2	45:07	D
46:23	16	2	47:35	D
TOTAL			10 min	

2 Rossemaison

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
19	C	NEUKOMM Alexis				209398
13	A	MERTENAT Flavien				211312
35	G	RUFER Eric	X	X		214220
1	G	LATERALI Ethan	X		X	214221
91		GERBER Mael				211244
4		CHEVRE Jérémy				214225
6		CRETIN Joan				214351
86		ROY Loïc				214222
5		SAUVAIN Tim				213184
11		GREPPIN Raphaël				219044
10		FRINGELI Mathieu				216791

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	206372
	HELFER Didier		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
01:44	13	4	1	42:10	91	19	21
06:28	4	19	2	45:09	91	19	22
06:45	19	13	3	47:35	91	6	23
07:20	86	91	4	52:21	4	13	24
08:58	4	19	5	55:17	6	19	25
12:40	91		6	56:39	13	86	26
14:25	19		7				
15:14	6	86	8				
16:40	4		9				
16:51	13		10				
22:40	5	13	11				
23:18	4	19	12				
26:54	19		13				
27:44	4	86	14				
28:38	19	5	15				
31:13	4	13	16				
32:13	6	19	17				
33:52	19		18				
36:10	91	6	19				
40:39	91	19	20	TOTAL		26	
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
41:46	13	2	43:46	C1
TOTAL			2 min	